

THE PROVINCE OF THE NORTHERN CAPE
DIE PROVINSIE NOORD-KAAP

Provincial Gazette Extraordinary Buitengewone Provinsiale Koerant

Selling price • Verkoopprys: **R1,50**
Other countries • Buitelands: **R1,95**

Vol. 6

KIMBERLEY, 16 APRIL 1999

Johannesburg Libr **No. 383**

PREMIER'S NOTICE • PREMIERSKENNISGEWING

OFFICE OF THE PREMIER

No. 7 **16 April 1999**

It is hereby notified that the Premier has assented to the following Act which is hereby published for general information:

No. 2 of 1999: Northern Cape Appropriation Act, 1999

KANTOOR VAN DIE PREMIER

No. 7 **16 April 1999**

Hierby word bekendgemaak dat die Premier die onderstaande Wet bekragtig het wat hierby vir algemene kennisname gepubliseer word:

No. 2 van 1999: Noord-Kaapse Begrotingswet, 1999

ACT

To appropriate an amount of money for the requirements of the Northern Cape Province in respect of the financial year ending on 31 March 2000

(English text signed by the Premier)
(Assented to on 24 March 1999)

BE IT ENACTED by the Northern Cape Provincial Legislature, as follows:—

Appropriation of amounts of money for the requirements of the Northern Cape Province

1. Subject to the provisions of the Northern Cape Exchequer Act, 1994 (Act No. 1 of 1994), there are hereby appropriated out of the Northern Cape Revenue Fund for the requirements of the Northern Cape Province in respect of the financial year ending 31 March 2000, as a charge to the Northern Cape Revenue Account, the amounts of money shown in column 1 of the Schedule.

Short title

2. This Act shall be called the Northern Cape Appropriation Act, 1999.

SCHEDULE

(As a charge to the Northern Cape Revenue Account)

No.	Vote	Column 1	Column 2
	Title		
		R	R
1.	Premier	38 567 000	
2.	Legislature	12 929 000	
3.	Provincial Service Commission	1 710 000	
4.	Education and Culture	838 328 000	
	Including—		
	Grants-in-aid: Financial assistance to relegious organisations.....		300 000
5.	Works	71 810 000	
6.	Economic Affairs and Tourism.....	11 704 000	
7.	Sport and Recreation	4 068 000	
8.	Finance	24 145 000	
9.	Housing and Local Government	41 357 000	
10.	Health.....	362 414 000	
11.	Welfare.....	601 718 000	
12.	Transport.....	129 659 000	
13.	Agriculture	44 764 000	
14.	Nature Conservation.....	8 026 000	
15.	Safety and Security.....	2 672 000	
16.	Improvements of Conditions of Service.....	1 000	
17.	Promoting the Reconstruction and Development Programme	46 920 000	
	TOTAL.....	2 240 792 000	

WET

Tot bewilliging van 'n bedrag geld vir die behoeftes van die Noord-Kaap Provinsie ten opsigte van die boekjaar wat op 31 Maart 2000 eindig

(Afrikaans teks deur Premier geteken)
(Goedgekeur op 24 Maart 1999)

DAAR WORD BEPAAL deur die Noord-Kaapse Provinsiale Wetgewer, soos volg:—

Bewilliging van bedrae geld vir die behoeftes van die Noord-Kaap Provinsie

1. Behoudens die bepalings van die Noord-Kaapse Skatkiswet, 1994 (Wet No. 1 van 1994), word daar hierby uit die Noord-Kaapse Inkomstefonds vir die behoeftes van die Noord-Kaap-provinsie, ten opsigte van die boekjaar wat op 31 Maart 2000 eindig, ten laste van die Noord-Kaapse Inkomsterekening, die bedrae geld uiteengesit in kolom 1 van die Bylae bewillig.

Kort titel

2. Hierdie Wet heet die Noord-Kaapse Begrotingswet, 1999.

BYLAE

(Ten laste van die Noord-Kaapse Inkomsterekening)

No.	Begrotingspos	Kolom 1	Kolom 2
	Titel		
		R	R
1.	Premier	38 567 000	
2.	Wetgewer	12 929 000	
3.	Provinsiale Dienskommissie	1 710 000	
4.	Onderwys en Kultuur	838 328 000	
	Met inbegrip van—		
	Hulptoelae: Finansiële bystand aan godsdienstige organisasies		300 000
5.	Werke	71 810 000	
6.	Ekonomiese Sake en Toerisme	11 704 000	
7.	Sport en Ontspanning	4 068 000	
8.	Finansies	24 145 000	
9.	Behuising en Plaaslike Regering	41 357 000	
10.	Gesondheid	362 414 000	
11.	Welsyn	601 718 000	
12.	Vervoer	129 659 000	
13.	Landbou	44 764 000	
14.	Natuurbewaring	8 026 000	
15.	Veiligheid en Sekuriteit	2 672 000	
16.	Verbetering van Diensvoorwaardes	1 000	
17.	Bevordering van die Heropbou- en Ontwikkelingsprogram	46 920 000	
	TOTAAL	2 240 792 000	

CONTENTS • INHOUD*No.**Page
No. Gazette
No.***PREMIER'S NOTICE • PREMIERSKENNISGEWING**

7 Northern Cape Appropriation Act (2/1999): For general information	1	383
7 Noord-Kaapse Begrotingswet (2/1999): Vir algemene kennisname.....	4	383

Printed by and obtainable from the Government Printer, Bosman Street, Private Bag X85, Pretoria, 0001. Tel: (012) 334-4507, 334-4511, 334-4509, 334-4515
Also available at the Provincial Legislature: Northern Cape, Private Bag X5066, Provincial Building, Chapel Street, Kimberley, 8300.

Tel. (direct line): (053) 830-9041 or (053) 830-9222. Fax: (053) 833-1605

Gedruk deur en verkrygbaar by die Staatsdrukker, Bosmanstraat, Privaat Sak X85, Pretoria, 0001. Tel: (012) 334-4507, 334-4511, 334-4509, 334-4515
Ook verkrygbaar by die Provinsiale Wetgewer: Noord-Kaap, Privaat Sak X5066, Provinsiale Gebou, Chapelstraat, Kimberley, 8300.

Tel. (direkte lyn): (053) 830-9041 or (053) 830-9222. Fax: (053) 833-1605